

### UNIVERSITAS KRISTEN INDONESIA MALUKU **FAKULTAS TEOLOGI**

Jl.Ot Pattimaipauw P.O. Box 1014 - TALAKE Telp./Fax: (0911) - 352219; E-mail: teologiukim2003@yahoo.com Web-Site: www.teologiukim.net;

A M B O N - 97115

KEPUTUSAN DEKAN No.119 / UKIM.FFT / SK / 2021 TENTANG

TIM PENGUJI UJIAN SKRIPSI MAHASISWA FAKULTAS TEOLOGI

a.n. Hans Sedubun

#### DEKAN FAKULTAS TEOLOGI UNIVERSITAS KRISTEN INDONESIA MALUKU

MENIMBANG : 1. Bahwa untuk mahasiswa pada jenjang pendidikan S1 yang telah merampungkan skripsinya dan telah memenuhi segala persyaratan ujian skripsi sarjana, perlu diuji oleh Tim Penguji;

2. Bahwa dosen yang namanya tersebut dalam keputusan ini memiliki kualitas tertentu sesuai bidang ilmunya, untuk selanjutnya ditunjuk sebagai penguji ujian skripsi mahasiswa yang namanya tersebut pula dalam keputusan ini.

MENGINGAT: 1. Peraturan Menteri Pendidikan dan Kebudayaan Nomor 49 Tahun 2014 tentang Standar Pendidikan Nasional;

Keputusan BPH Sinode GPM Nomor 122/IX/Org tentang Pendirian UKIM; 2.

3. Keputusan Yayasan Perguruan Tinggi Gereja Protestan Maluku Nomor 01/YAPERTI.PB/SK/II/2015, tentang Perubahan Statuta Universitas Kristen Indonesia Maluku;

4. Surat Keputusan Rektor UKIM Nomor 09UKIM.H/SK/2019 tentang Pengangkatan Dekan Fakultas Teologi, Universitas Kristen Indonesia Maluku Masa Jabatan 2019 - 2023, tertanggal 16 Pebruari 2019

MEMPERHATIKAN Usul Ketua Jurusan Filsafat Keilahian tanggal 14 Juli 2021 tentang Komposisi Penguji.

#### **MEMUTUSKAN**

**MENETAPKAN** 

Pertama

Membentuk Tim Penguji Ujian Skripsi Mahasiswa atas nama Hans Sedubun NPM : 12175201160025 dengan komposisi sebagai berikut:

Ketua Penguji Anggota Penguji : Dr. Johan R. Saimima, M.A. Dr. Eklefina Pattinama, M. Hum

Dr. N. Sedubun, M.Th.

Dr. Steve G.Ch. Gaspersz, M.A.

Kedua

Biaya yang timbul sebagai akibat dikeluarkan keputusan ini dibebankan keanggaran Universitas Kristen Indonesia Maluku:

Keputusan ini mulai berlaku sejak tanggal ditetapkan dengan ketentuan bahwa jika terdapat kekeliruan, akan diadakan perbaikan sebagaimana mestinya;

Keempat

Keputusan ini diberikan kepada Dosen Pembimbing tersebut untuk diperhatikan dan dilaksanakan sebagaimana mestinya.

PADA TANGGAL

DITETAPRAN DI : AMBON.

NIDM: 12 180371 01

Dr. Henky H. Hetharia, M.Th.

: 15 Juli 2021

Tembusan Kepada Yth.

1. Rektor UKIM di Ambon. 2. Dosen Yang Bersangkutan

di Tempat di Tempat

3. Pertinggal



# UNIVERSITAS KRISTEN INDONESIA MALUKU

## INDONESIA CHRISTIAN UNIVERSITY IN THE MOLUCCAS

## **FAKULTAS TEOLOGI**

## THEOLOGY FACULTY

Jl. Ot. Pattimaipauw P.O. BOX 1014 A M B O N – 97115 - INDONESIA

: (0911) - 352219 Tlp

: (0911) - 352219 Fax

Bank Account: BPDM 0103102352

Web - Site

: teologiukim2013@yahoo.com E-Mail

: 333/UKIM.H5.FFT/Q/2021 No

: 1 (satu) eksemlar Lamp Perihal : Undangan

Yth

: Dosen Pembimbing/Penguji

Di

Tempat.

#### Dengan hormat,

Terlampir kami kirimkan Skripsi mahasiswa sekaligus mohon kesediaan Ibu/Bapak sebagai Ketua\_dan Anggota Tim Penguji, dengan jadwal sebagai berikut :

Hari/Tgl/Jam	Nama Mahasiswa NIM/NIDN/Jurusan	Judul/Sub Judul Skripsi	Tim Pembimbing/Penguji	Ru
Selasa, 20 Juli 2021 Jam : 15.00-17.00 Wit	HANS S. SEDUBUN 12175201160025	" BAHAN LOKAL SEBAGAI MEDIA PEMBRITAAN INJIL " ( Studi Teologi Kontekstual Tentang Program Penerjemahan Alkitab kedalam bahasa Melayu Ambon Oleh Yayasan Wycliff dan PIKOM GPM )	1. Dr. J.R. Saimima, M.A ( Penguji ) 2. Dr. E. Pattinama, M.Hum ( Penguji ) 3. Dr. N. Sedubun ( Pembimbing I ) 4. Dr. S.G.C. Gaspersz ( Pembimbing II )	

Demikian undangan kami, atas perhatian dan kehadirannya diucapkan terima kasih, teriring salam dan Doa Tuhan Memberkati

> Ambon, 16 Juli 2021 a.n. Dekan Fakultas Teologi UKIM

> > retarisa Jurusan

NIDN: 1217078302



### Universitas Kristen Indonesia Maluku INDONESIAN CHRISTIAN UNIVERSITY IN THE MOLUCCAS

#### **FAKULTAS TEOLOGI**

#### THEOLOGY FACULTY

JI. Ot Pattimaipauw P.O.Box 1014 AMBON 971145 - INDONESIA

Telp: (0911) - 352219 Fax : (0911) - 352219 Bank Account: BPDM 0103102352

Web-Site

E-mail

: teologiukim2003@yahoo.com

#### **NILAI UJIAN SKRIPSI**

Nama Mahasiswa

HANS SEDUBUN

NPM

12175201160025

Jurusan/Program Studi : TEOLOGI/FILSAFAT KEILAHIAN

Judul Skripsi

BAHASA LOKAL SEBAGAI MEDIA PEMBERITAAN INJIL

(Studi Teologi Kontekstual Tentang Program Penerjemahan Alkitab ke Dalam Bahasa Melayu Ambon oleh Yayasan

Wycliff dan PIKOM GPM)

No.	Segi-Segi Yang Dinilai	Bobot	A = = V·····	L A I Jumlah	Huruf	Ket.
1	Sistematika Penulisan	2	75	150	Seratus CIMa Pucuh	
2	lsi / Materi	3	75	225	Dra ratus dra print	
3	Kemampuan Mempertahankan	3		228	Dun ratus dun punch decepan	
4	Bahasa	1	77	77	Tusch purch tusch	
5	Teknik Penulisan	1	78	78	de caran	
	Jumlah	10		758	1	

758 Nilai Rata-Rata: -

10

Ketua Panitia

HE HETHARIA, M.Th

Ambon, 20 Juli 2021

Penguji,

Dr. J.R. SAIMIMA, M.A.

#### Skala Nilai

1. A = 85 - 100

2. A-= 80 - 84

3. B+= 75 - 79

70 - 74 B =

B - = 65 - 696. C+ = 60 - 64

7. C = 55 - 59

40 - 54

Dipindai dengan CamScanner

## LEMBARAN PENGESAHAN SKRIPSI

#### SKRIPSI

## BAHASA LOKAL SEBAGAI MEDIA PEMBERITAAN INJIL

(Studi Teologi Kontekstual tentang Program Penerjemahan Alkitab ke dalam Bahasa Melayu Ambon oleh Yayasan Wycliff dan PIKOM GPM)

## YANG DIPERSIAPKAN DAN DISUSUN

#### OLEH: HANS SEMUEL SEDUBUN 12175201160025

Telah dipertahankan di depan Tim Penguji pada tanggal ............. 2021

## Susunan Tim Penguji

1. Dr. E. Pattinama, M. Hum

2. Dr. J. R. Saimima, M.A.

3. Dr. N. Sedubun, M. Th

4. Dr. Steve Gaspersz, MA

Skripsi ini telah diterima sebagai salah satu persyaratan untuk memenuhi gelar Sarjana

Ketua Jurusan

Dr. E. Pattinama/T, M.Hum

NIDN: 0001066001

Dekan

H. Hetharia, M.Th

NIDN: 1218037101